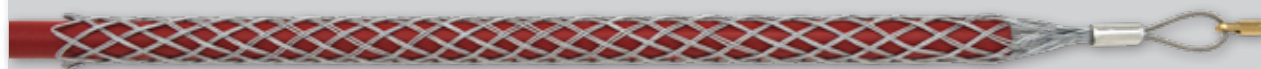
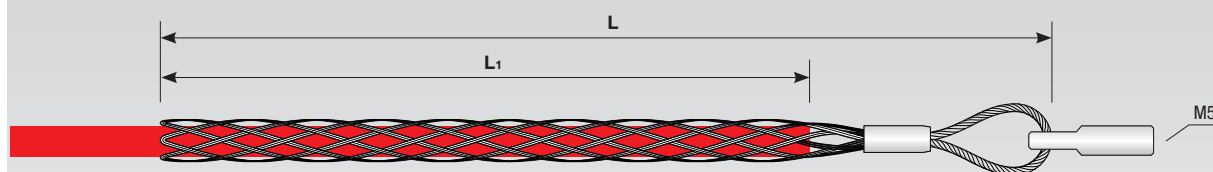


M5



[EN] Cable pulling grip with single eye and screwed connector, M5 [D] Kabelziehstrumpf mit Schlaufe und Zugkopf, M5 [E] Malla tiracables de un lazo y conector roscado, M5 [F] Chaussette tire-câbles avec simple boucle et raccord fileté, M5 [I] Calza tirafili con un'asola e raccordo filettato, M5

art.	∅ mm	L mm	L ₁ mm				n.		[mm]		g
GVGCT46AM5	4-6	200	170	130 daN	4	0,7 mm		7	2 x 15 + M5	5	
GVGCT69AM5	6-9	210	180	130 daN	4	0,7 mm		7	2 x 15 + M5	17	
GVGCT912AM5	9-12	350	310	130 daN	4	0,7 mm		7	2 x 15 + M5	15	
GVGCT1215AM5	12-15	350	310	130 daN	4	0,7 mm		7	2 x 15 + M5	25	
GVGCT1519AM5	15-19	350	310	130 daN	5	0,7 mm		7	2 x 15 + M5	35	
GVGCT1925AM5	19-25	400	360	130 daN	6	0,7 mm		7	2 x 15 + M5	60	
GVGCT2531AM5	25-31	400	360	130 daN	6	0,7 mm		7	2 x 15 + M5	70	



Subject to technical changes without prior notice. Technische Änderungen vorbehalten. Sujeto a variaciones técnicas sin previo aviso. Sujet à des modifications techniques sans préavis. Soggetto a variazioni tecniche senza preavviso.



**Accessories and spare parts • Zubehör und Ersatzteile
Accesorios y piezas de repuesto • Accessoires et pièces
de rechange • Accessori e ricambi**

[EN] Spare Fiberglass rods Ø 4,5 mm with Polypropylene outer coating and starting/ending M5 threaded junctions [D] Glasfaser Ersatzstab Ø 4,5 mm mit Polypropylen-Ummantelung komplett mit Anfangs/Endstücke M5 [E] Guía pasacables de recambio en fibra de vidrio con capa externa en polipropileno, Ø 4,5 mm con casquillos roscados iniciales/finales M5 [F] Sonde passe-câbles de rechange Ø 4,5 mm en fibre de verre, gaine extérieure en polypropylène avec douilles filetées d'extrémité M5 [I] Sonda di ricambio in fibra di vetro Ø 4,5 mm con rivestimento in polipropilene e raccordi iniziali/finali M5

art.	art. [+ CU core]	Ø mm	m	kg
GVFORIC20MB	GVFORIC20SSC	4,5	20	0,50
GVFORIC30MB	GVFORIC30SSC		30	0,70
GVFORIC40MB	GVFORIC40SSC		40	0,90
GVFORIC50MB	GVFORIC50SSC		50	1,20
GVFORIC60MB	GVFORIC60SSC		60	1,40
GVFORIC70MB	GVFORIC70SSC		70	1,60
GVFORIC80MB	GVFORIC80SSC		80	1,80


[EN] Repairing set for rods Ø 4,5 mm, consisting of 5 pieces [D] Reparatur Set für Stäbe Ø 4,5 mm bestehend aus 5 Stück [E] Accesorios para la reparación de guía Ø 4,5 mm compuesto por 5 piezas [F] Accessoires pour la réparation de sonde Ø 4,5 mm composé de 5 pièces [I] Accessori di riparazione per sonde Ø 4,5 mm, 5 componenti

art.	pc.
GVFOSET5	5 (2xGVFOR, 2xGVFOG, 1xGVPIK)

[EN] Starting spinner with pulling hole and M5 thread, for Fiberglass rod Ø 4,5 mm [D] Zugkopf mit Öse für Glasfaserstab Ø 4,5 mm, M5 [E] Cabeza ojal inicial M5 para guía pasacables Ø 4,5 mm [F] Embout initial M5 pour tire-fils Ø 4,5 mm à œillet [I] Ogiva iniziale con foro per sonda Ø 4,5 mm, M5

art.	Ø mm	gr
GVFOO	11	11

[EN] Cable pulling grip, M5 thread [D] Kabelziehstrumpf, M5 [E] Malla tiracables, M5 [F] Chaussette, M5 [I] Calza tirafili, M5

art.	Ø mm	L mm		N° wires	Ø wire
GVGCT1215AM5	12-15	350	450 kg	2	0,75
GVGCT1519AM5	15-19	350	1300 kg	2	0,75
GVGCT1925AM5	19-25	400	1300 kg	2	0,75
GVGCT2531AM5	25-31	400	1700 kg	2	0,75



**Accessories and spare parts • Zubehör und Ersatzteile
Accesorios y piezas de repuesto • Accessoires et pièces
de rechange • Accessori e ricambi**

[EN] Accessory set M5 for VORTICVOLTA rods ø 4,0-4,5-5,2 mm, consisting of 4 pieces
[D] Zubehörset M5 für Polyesterbänder VORTICVOLTA ø 4,0-4,5-5,2 mm, bestehend aus 4 Stück
[E] Conjunto de accesorios M5 para pasacables VORTICVOLTA ø 4,0-4,5-5,2 mm, compuesto de 4 piezas
[F] Ensemble d'accessoires M5 pour sonde VORTICVOLTA ø 4,0-4,5-5,2 mm composé de 4 pièces
[I] Set accessori M5 per sonda twist 5,8mm, 4 componenti

art.	pc.
GVGSET4	4 (2xGVT07, 2xGVTF7)

[EN] Starting spinner with eyelet and M5 thread for VORTICVOLTA rods
[D] Zugkopf mit Öse, M5, für VORTICVOLTA-Einziehband
[E] Cabeza ojal inicial M5, para pasacables VORTICVOLTA
[F] Embout M5 avec oeil, pour sonde VORTICVOLTA
[I] Ogiva iniziale con foro M5, per sonda VORTICVOLTA

art.	ø mm	gr
GVT07	7	2

[EN] Flexible starting spinner ø 7 mm with eyelet and M5 thread for VORTICVOLTA rods
[D] Federführungskopf ø 7 mm mit Öse, M5, für VORTICVOLTA-Einziehband
[E] Cabeza guía flexible ø 7 mm M5, con ojal, para pasacables VORTICVOLTA
[F] Tête flexible ø 7 mm M5, avec oeil, pour sonde VORTICVOLTA
[I] Codolo testa flessibile ø 7 mm con asola, M5, per sonda VORTICVOLTA

art.	ø mm	gr
GVTF7	7	10


[EN] Rotating Flexible starting spinner ø 7 mm, threaded M5
[D] Drehbarer Federführungskopf ø 7 mm, M5
[E] Cabeza guía flexible giratoria ø 7 mm, M5
[F] Tête tournant flexible ø 7 mm, M5
[I] Testa flessibile girevole ø 7 mm, M5

art.	ø mm	gr
GVGTF7GK	7	9


[EN] Pulling-pushing grip for ø 3-6 mm rod
[D] Einziehhilfe für ø 3-6 mm Band
[E] Tirador para guía pasacables ø 3-6 mm
[F] Poignée de tirage pour tire-fils ø 3-6 mm
[I] Tappo tiratore per sonda ø 3-6 mm

art.	gr
GVTT7016N	16

[EN] Cable pulling grip, M5 thread
[D] Kabelziehstrumpf, M5
[E] Malla tiracables, M5
[F] Chaussette, M5
[I] Calza tirafili, M5

art.	ø mm	L mm		N° wires	ø wire
GVGCT1215AM5	12-15	350	450 kg	2	0,75
GVGCT1519AM5	15-19	350	1300 kg	2	0,75
GVGCT1925AM5	19-25	400	1300 kg	2	0,75
GVGCT2531AM5	25-31	400	1700 kg	2	0,75

[EN] Cable pulling grip, M5 thread [D] Kabelziehstrumpf, M5 [E] Malla tiracables, M5 [F] Chaussette, M5 [I] Calza tirafili, M5

art.	ø mm	L mm		N° wires	ø wire
GVGCT1215AM5	12-15	350	450 kg	2	0,75
GVGCT1519AM5	15-19	350	1300 kg	2	0,75
GVGCT1925AM5	19-25	400	1300 kg	2	0,75
GVGCT2531AM5	25-31	400	1700 kg	2	0,75


[EN] Pulling-pushing grip for ø 3-6 mm rod [D] Einziehhilfe für ø 3-6 mm Band [E] Tirador para guía pasacables ø 3-6 mm [F] Poignée de tirage pour tire-fils ø 3-6 mm [I] Tappo tiratore per sonda ø 3-6 mm

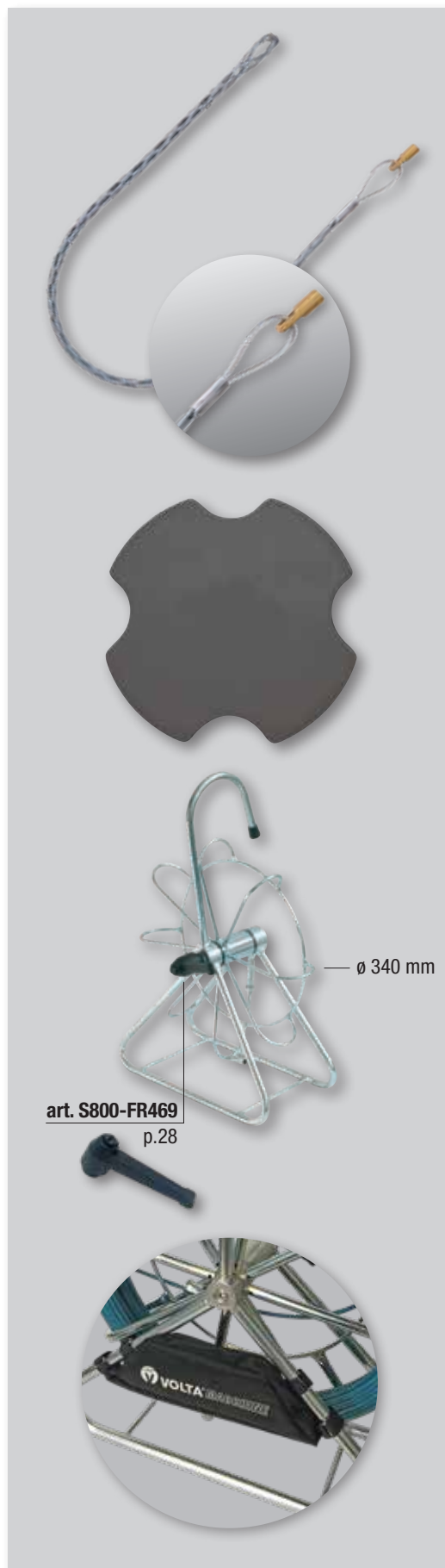
art.	gr
GVTT7016N	16

[EN] Galvanised steel cage, vertical version for VOLTATWIST rods [D] Verzinkte Stahlhaspel, stehende Ausführung für VOLTATWIST Einziehbänder [E] Contenedor vertical de acero zincado para guías pasacables VOLTATWIST [F] Enrouleur en acier galvanisé vertical pour sonde VOLTATWIST [I] Aspo raccoglitore in acciaio zincato, esecuzione verticale per sonde VOLTATWIST

art.	ø rod	ø mm	kg	
GVTA58	6,0	340	3,0	40/50/60 m

[EN] Small accessories bag for vertical steel cages [D] Kleine Zubehörtasche für stehende Stahlhaspeln [E] Bolsa pequeña de accesorios para contenedores verticales de acero [F] Sac petite d'accessoires pour enrouleurs verticaux en acier [I] Borsa accessori piccola per aspi verticali in acciaio zincato

art.	
BNACCS	230/110 x 90 x 40 mm

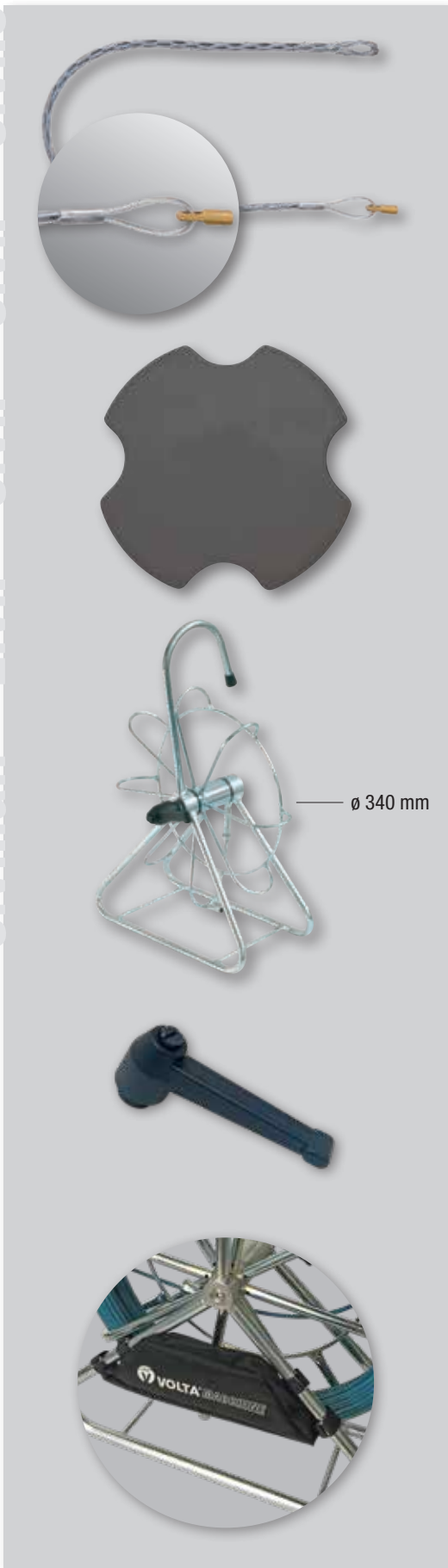


art. S800-FR469


p.28

ø 340 mm

Subject to technical changes without prior notice. Technische Änderungen vorbehalten. Sujeto a variaciones técnicas sin previo aviso. Sujet à des modifications techniques sans préavis. Soggetto a variazioni tecniche senza preavviso




[EN] Cable pulling grip, M5 thread [D] Kabelziehstrumpf, M5 [E] Malla tiracables, M5
[F] Chaussette, M5 [I] Calza tirafili, M5

art.	ø mm	L mm		N° wires	ø wire
GVGCT1215AM5	12-15	350	450 kg	2	0,75
GVGCT1519AM5	15-19	350	1300 kg	2	0,75
GVGCT1925AM5	19-25	400	1300 kg	2	0,75
GVGCT2531AM5	25-31	400	1700 kg	2	0,75

[EN] Pulling-pushing grip for ø 3-6 mm rod [D] Einziehhilfe für ø 3-6 mm Band [E] Tirador para guía pasacables ø 3-6 mm [F] Poignée de tirage pour tire-fils ø 3-6 mm [I] Tappo tiratore per sonda ø 3-6 mm

art.	gr
GVTT7016N	16

[EN] Galvanised steel cage, vertical version for VOLTATWIST rods [D] Verzinkte Stahlhaspel, stehende Ausführung für VOLTATWIST Einziehbänder [E] Contenedor vertical de acero zincado para guías pasacables VOLTATWIST [F] Enrouleur en acier galvanisé vertical pour sonde VOLTATWIST [I] Aspo raccogliitore in acciaio zincato, esecuzione verticale per sonda VOLTATWIST

art.	ø rod	ø mm	kg	
GVTA58	6,2	340	3,0	40/50/60 m

[EN] Plastic brake handle black with spring and screw. [D] Kunststoffhebel Bremse Pvc schwarz mit Schraube und Feder. [E] Manija freno lateral de PVC negro con tornillo y resorte. [F] Poignée frein latéral en PVC noir avec vis et ressort. [I] Maniglia Freno laterale in pvc nero con vite e molla

art.	gr
S800-FR469	53

[EN] Small accessories bag for vertical steel cages [D] Kleine Zubehörtasche für stehende Stahlhaspeln [E] Bolsa pequeña de accesorios para contenedores verticales de acero [F] Sac petite d'accessoires pour enrouleurs verticaux en acier [I] Borsa accessori piccola per aspi verticali in acciaio zincato

art.	
BNACCS	230/110 x 90 x 40 mm



[EN] Starting spinner with shackle and M6 thread **[D]** Anfangsbirne M6 mit Schakel
[E] Cabeza guía M6 con grillete de enganche **[F]** Embout M6 avec manille **[I]** Ogiva iniziale M6 con grillo d'aggancio

art.	M	ø mm	gr
GVFOOGGR	5	23	22
GVSOGGR	6	23	19


[EN] Starting roller made of aluminium alloy with M6 thread **[D]** Anfangsbirne mit Fuhrungsrolle M6 aus Aluminium **[E]** Cabeza guía M6 con ruedas de aleaci3n ligera **[F]** Ogive M6 avec de roues en aluminium **[I]** Ogiva M6 con rotella di scorrimento in alluminio

art.	M	ø mm	gr
GVFOOGRO	5	25	23
GVSOGRO	6	25	26


[EN] Rotating supple coupling with M6 thread **[D]** Verbindungshulse mit Drehwirbel mit Innengewinde M6 **[E]** Acoplamiento giratorio con rosca M6 **[F]** Accoupleur tournant M6 **[I]** Giunto snodato girevole con filetti M6

art.	M	ø mm	L mm	gr
GVM5GG	5	11	31	7
GVM6GG	6	13	35	12

[EN] Cable pulling grip, M5 thread **[D]** Kabelziehstrumpf, M5 **[E]** Malla tiracables, M5 **[F]** Chaussette, M5 **[I]** Calza tirafili, M5

art.	ø mm	L mm		N° wires	ø wire
GVGCT1215AM5	12-15	350	450 kg	2	0,75
GVGCT1519AM5	15-19	350	1300 kg	2	0,75
GVGCT1925AM5	19-25	400	1300 kg	2	0,75
GVGCT2531AM5	25-31	400	1700 kg	2	0,75

[EN] Cable pulling grip, M6 thread **[D]** Kabelziehstrumpf, M6 **[E]** Malla tiracables, M6 **[F]** Chaussette, M6 **[I]** Calza tirafili, M6

art.	ø mm	L mm		N° wires	ø wire
GVSCT1215AM6	12-15	350	450 kg	2	0,75
GVSCT1519AM6	15-19	350	1300 kg	2	0,75
GVSCT1925AM6	19-25	400	1300 kg	2	0,75
GVSCT2531AM6	25-31	400	1700 kg	2	0,75

[EN] Pulling-pushing grip for ø 3-6 mm rod **[D]** Einziehhilfe fur ø 3-6 mm Band **[E]** Tirador para guía pasacables ø 3-6 mm **[F]** Poignee de tirage pour tire-fils ø 3-6 mm **[I]** Tappo tiratore per sonda ø 3-6 mm

art.	gr
GVTT7016N	16